

# 珠海市高爾夫與遊樂場

## 一年後將面世

### 該市旅遊公司與日商簽約興建 佔地二百萬方呎中國出地日負資金

【特訊】國內首個國際高爾夫球場，將於一年後在珠海建成。該項建設將成為中國旅遊乃至體育運動現代化的一個新發展。

廣東省珠海市政府與日本高爾夫俱樂部及日本高爾夫旅遊公司，於本月廿六日在該市簽署一份合約，共同興建該項高爾夫球場。該球場佔地二百萬方呎，其中一百萬方呎由中國出地，日方負資金。

該球場將建在珠海市的唐家灣，佔地一百萬方呎。球場設計由日本著名建築師設計，預計於明年九月動工，兩年後完工。

該球場建成後，將成為中國首個國際高爾夫球場，對促進中國旅遊業的發展將有重大貢獻。

# 大破假金集團

## 移杯為號探員現身捉五人

【特訊】警方為破獲一個以假金為號的犯罪集團，日前在該市一間酒店內，將五名涉案男子及一名女子，拘捕歸案。

警方表示，該犯罪集團以假金為號，在該市及周邊地區招攬生意，騙取大量現金。警方經過長期偵查，終於在日前將該集團破獲。

警方在該酒店內，將五名涉案男子及一名女子，拘捕歸案。這五名男子分別為：陳某、李某、王某、周某及吳某。該名女子為：張某。

警方在該酒店內，搜獲大量假金及現金。目前，該五名涉案人員已被移送法辦。

# 港聞

## 毒蛇與人對峙 專家手到拿來

【特訊】一條毒蛇昨日在灣仔一間木屋內，與一名男子對峙。該名男子在危急時刻，被一名專家及時趕到，成功將蛇捉走。

據悉，該名男子在該木屋內，發現一條毒蛇。該名男子在危急時刻，被一名專家及時趕到，成功將蛇捉走。

專家表示，該蛇為一條眼鏡蛇，具有高度毒性。目前，該蛇已被送往醫院救治。

# 旅行社東主及女經理 被控賄賂美領館職員

## 涉及十八萬美元過堂不准保釋

【特訊】一名旅行社東主及一名女經理，因涉嫌賄賂美國領館職員，被控涉及十八萬美元，昨日在法院過堂，不准保釋。

據悉，該旅行社東主及女經理，涉嫌在辦理美國簽證過程中，向領館職員賄賂，以達到非法目的。目前，該二人已被控賄賂罪。

法院在審理過程中，認為該二人涉嫌賄賂金額巨大，且情節嚴重，故不准其保釋。

**建立建築公司**  
KENLEY CONSTRUCTION  
土庫閣格 露台平房  
油漆裝修 免費估價  
TEL: 433-5138  
2739 WARD ST. VAN. B.C.

**FIRST LINE ROOFING**  
專門修理屋頂  
及水潤 價錢平  
工作好 晚英語電  
291-1866  
CARL WILFER

**雄記油漆**  
電話: 327-2335  
工全土長商裝內專  
作市庫期場修外門  
可最間保栢改油承  
靠平格養文建漆接

**朱氏裝修**  
電話: 433-9784  
裝修工程 大小工程  
政府牌照 免費估價  
另有長期合約 修繕小窗柏文

**Royal Trust**  
曹露華 Helen Cho  
公司: 430-2201 住家: 299-7888  
商業樓  
位於溫哥華3427至3435街，共四層，正層舖位，二層三層共兩房，全部租滿，年收八萬四千，取價八十一萬五千。本公司歡迎誠信僑胞服務與免費估價一切物業，還有許多盤未及時登出，如閣下有買賣房屋與商業樓宇或生意，歡迎來電詢問。

**PATRICIA YU, B.A.R.I. (B.C.)**  
Sales Representative  
公司: 430-2201 住家: 732-6090  
余太  
△全新裝修，房屋可分三伙人居住。  
△近乃街，一年新屋三睡房，土庫完成，風景優美。  
△全新三睡房，有土庫近乃街，十六街，可領政府三千元。  
△5005 PRINCE ALBERT，三房十二年新屋，土庫全部完成，近沙。  
△全新裝修，房屋可分三伙人居住。  
△近乃街，一年新屋三睡房，土庫完成，風景優美。  
△全新三睡房，有土庫近乃街，十六街，可領政府三千元。  
△5005 PRINCE ALBERT，三房十二年新屋，土庫全部完成，近沙。

**UNITED REALTY LTD.**  
3879 OAK ST. VAN.  
公司: 736-3831  
RICHARD NING 任先生  
傳呼機 687-7711 #7575  
△維多利亞三十五街，三睡房，土庫完成，兩房一大廳，標準地，唐人業主。  
△蘭非次二十街，二年新，土庫完成。  
△唐人街存房地，三十七尺，可代建。  
△近唐人埠兩房一廳，土庫完成，地租開價八萬餘。  
△西區存屋，有土庫，收千二元租。  
△免費估價，代建新屋。

**MIGUEL TURCO, M.A.**  
涂念宗  
住家 327-7004 公司 736-3831  
直接傳呼機 667-3280 (24小時)  
UNITED REALTY LTD.  
3879 OAK ST. VANCOUVER, B.C.  
精通國、粵、英、西、葡語  
△東區近51街及乃街，十二年屋，土庫完成保養如新，33x124呎十四萬九。  
△西區GRANVILLE街，95x140，土庫完成，每層2400呎，售廿八萬。  
△東區靚屋數間，八萬元以下起快！  
△乃磨街C-1商業用地存屋月入八百，最宜改建營商，十四萬九千五百元。  
△華埠唐餐館地點一流，急售五萬元。

**DOGWOOD RLTY 胡鶴洲 公司電話: 876-8841**  
**多活實業公司 KEN WU 住家電話: 420-1851 420-4962**  
△新屋乃磨街八街，土庫完成，風景美，交通方便，十七萬。  
△保泰如新，交通方便，十七萬。  
△本拿比18年屋，花園洋房上層三房，土庫兩房兩廳，地大近巴士學校，十五萬餘。  
△近DUFFIN街，土庫完成，十四萬。  
△六年新城市屋，兩層三房兩廳，屋內美觀，七萬五。  
△旺區大雅館四睡房，租平年九萬。  
△喜士定位兩睡房，租期好，月租三百，特價五萬。  
△有酒牌，地旺租期好，七萬。  
△果舖連屋三層九房，另有舖一間，日營三百，讓十四萬九。  
△商業兩睡房，樓上觀住家，四年新磚樓，急售廿四萬，可開餐室。  
△數士街商業樓兩層十五萬。  
△東區柏文三層十七年新，年入四萬，交通方便，四十四萬。  
△京士咸商業樓兩層，樓上住家，廿五萬抵買。  
△柏文廿四組，每組四萬餘。

**陳宗怡: 二九八八五五五 百信實業 六八四一八〇二五**  
11671 KING RICH.  
3789 QUEBEC  
2165 CAMBRIDGE  
6078 KNIGHT  
△本拿比 BREXITWOOD 經濟兩房兩廳花園公園保養如新，面積一千尺，另有土庫儲物房，面積六萬九千五，不用打理剪草。  
△本拿比 3789 QUEBEC 兩房兩廳，土庫完成，保養如新，年收中城多九萬，開價廿一萬八千。  
△八房兩廳，土庫完成，保養如新，年收中城多九萬，開價廿一萬八千。  
△列治文山 11671 KING RICH. 兩房兩廳，土庫完成，保養如新，年收中城多九萬，開價廿一萬八千。  
△東區近乃街及乃街，十二年屋，土庫完成保養如新，33x124呎十四萬九。  
△西區GRANVILLE街，95x140，土庫完成，每層2400呎，售廿八萬。  
△東區靚屋數間，八萬元以下起快！  
△乃磨街C-1商業用地存屋月入八百，最宜改建營商，十四萬九千五百元。  
△華埠唐餐館地點一流，急售五萬元。

**大成產業有限公司**  
GRAND FORTUNE REALTY LTD.  
206-200 F. PENDER ST. VAN. B.C.  
△經營一切房地產買賣生意  
★出租睡房新式大屋，位於士嘉堡，交通方便，可開餐室，月租一千九百元，有意者請來電。  
★出租睡房新式大屋，位於士嘉堡，交通方便，可開餐室，月租一千九百元，有意者請來電。  
★出租睡房新式大屋，位於士嘉堡，交通方便，可開餐室，月租一千九百元，有意者請來電。

**湯天豪 Howe G. Tong**  
公司電話: 687-7979 住家電話: 325-0527  
△新屋乃磨街八街，土庫完成，風景美，交通方便，十七萬。  
△保泰如新，交通方便，十七萬。  
△本拿比18年屋，花園洋房上層三房，土庫兩房兩廳，地大近巴士學校，十五萬餘。  
△近DUFFIN街，土庫完成，十四萬。  
△六年新城市屋，兩層三房兩廳，屋內美觀，七萬五。  
△旺區大雅館四睡房，租平年九萬。  
△喜士定位兩睡房，租期好，月租三百，特價五萬。  
△有酒牌，地旺租期好，七萬。  
△果舖連屋三層九房，另有舖一間，日營三百，讓十四萬九。  
△商業兩睡房，樓上觀住家，四年新磚樓，急售廿四萬，可開餐室。  
△數士街商業樓兩層十五萬。  
△東區柏文三層十七年新，年入四萬，交通方便，四十四萬。  
△京士咸商業樓兩層，樓上住家，廿五萬抵買。  
△柏文廿四組，每組四萬餘。

**新屋急賣 平到你不敢相信**  
位於東區向南，有三睡房二廳，二套水廁，面積超過一千二百平方呎，近京士咸，商場，SAFeway 交通，學校和公園，開價十三萬九千元。請速電，〇最低買〇

**林文和 MICHAEL LIM**  
Res. 274-7278 (住宅)  
United Realty Ltd.  
3879 OAK STREET, VAN. B.C.  
Office: 736-3831  
△東區二睡房廿年新，石米磚土庫完成，十萬餘。  
△東區二睡房近乃磨街廿四年新，廿三呎地，九萬九千五。  
△東區柏文文庫，兩睡房土庫完成，投資機會，十二萬餘。  
△近乃街，兩睡房柏文，保養一流。  
△列治文山三睡房兩廳兩廁，四十四呎地，三年新業主急售，十三萬九千九百。  
△東區柏文文庫，六十二呎，三萬餘。  
△近乃街，兩睡房柏文，保養一流。  
△列治文山三睡房兩廳兩廁，四十四呎地，三年新業主急售，十三萬九千九百。  
△東區柏文文庫，六十二呎，三萬餘。  
△近乃街，兩睡房柏文，保養一流。